

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El Adelantado de Segovia, S. L.
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901. POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Sábado 1 de junio de 1974
AÑO LXXIV.— Núm. 22.527

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 111. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar 7 pesetas

CONSEJO DE MINISTROS

Envío a las Cortes de un proyecto de Ley del Libro

Subvención al precio del trigo, prima a su almacenamiento privado y subida en 1'10 pts. del precio de garantía de la cebada

Autorizada una subida de las tarifas telefónicas

El Ministerio de la Gobernación, encargado de la preparación y ejecución de un plan nacional de guarderías infantiles

Madrid, 31.—«Este ha sido el Consejo del Libro», ha dicho el ministro de Información y Turismo, don Pío Cabanillas Gallas, en su reunión con los informadores para entregarles la referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado hoy en el Palacio de El Pardo.

Franco, en Asturias

Pasará allí unas jornadas de descanso



Un momento de la rueda de prensa, celebrada en Madrid por el subsecretario de Asuntos Exteriores, don Juan José Rovira y Sánchez Herrero, para informar acerca de las conversaciones hispano-británicas sobre Gibraltar, desarrolladas en el palacio de Santa Cruz

Oviedo, 31.—A última hora de esta tarde ha llegado a la finca «La Piniella» en Llanera, localidad próxima a Oviedo, Su Excelencia el Jefe del Estado y su esposa.

Minutos antes había llegado a la finca el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, acompañado asimismo por su esposa, El Caudillo y el presidente del Gobierno fueron recibidos por el gobernador civil de la provincia, don Ignacio García López;

por el gobernador militar, don Carlos Valdés Prado, y otras autoridades provinciales.

Tanto el Jefe del Estado como el presidente del Gobierno departieron durante largos minutos con las autoridades asturianas y otras personalidades que acudieron a recibirlos.

El Jefe del Estado permanecerá durante las próximas jornadas, dedicado al deporte de la pesca del salmón en los ríos asturianos.—Efe.

El ministro señaló que la Ley del Libro era una de las viejas esperanzas del Ministerio y destacó que, en su elaboración, se ha contado al máximo con los representantes del sector, no ha sido una ley de gestión únicamente administrativa. Concretamente, por los autores, han participado, en las conversaciones con representantes del Ministerio, los escritores Gala, Grosso, Lera y Luis Rosales, todos los cuales celebraron también una reunión de trabajo con el ministro para decantar los problemas.

Una de las principales características de la Ley es la protección al autor, que es la parte de los contratos. Esta protección se busca ahora con la fijación del hecho contractual, mediante el establecimiento de la contratación por escrito; se fijan también unos mínimos de porcentaje en la valoración del derecho de percepción, siempre que el contrato no sea a tanto alzado; se reconoce también la figura jurídica del abuso de derecho y, finalmente, las normas de extinción y rescisión del contrato. «Es, en definitiva, un gran paso y confío que las Cortes lo mejorarán».

En respuesta a otras preguntas de los informadores, dijo el señor Cabanillas que el Consejo no ha estudiado el aumento del interés básico ni el ministro de Asuntos Exteriores ha informado sobre las conversaciones con representantes del Reino Unido sobre Gibraltar. Sobre el aeropuerto del campo de Gibraltar, dijo que en el Consejo se ha tratado de posibles emplazamientos de nuevas instalaciones aeronáuticas y quizá éste sea uno de los lugares, pero no se ha tomado ninguna decisión al respecto.

Por último, un periodista preguntó al ministro sobre los ataques que últimamente se vienen haciendo contra la profesión periodística:

«Personalmente —respondió el señor Cabanillas— creo que la gran lección de las profesiones es defenderse con la dignidad del ejercicio de las mismas. Esta es la mejor lección a los que atacan».

AMPLIACION DE LA REFERENCIA DEL CONSEJO DE MINISTROS

El Gobierno, a propuesta del ministro de la Gobernación, ha tomado el acuerdo de encargar a dicho Departamento a través de la Dirección General de Asistencia Social, la preparación y ejecución de un plan nacional de guarderías infantiles, que tiene como finalidad específica lograr el bienestar de la población infantil y la creación de medios que permitan prevenir la marginación y el desarraigo social.

El plan comprende actuaciones que se desarrollarán, tanto mediante una acción directa del Estado que llevará a cabo el Instituto Nacional de Asistencia Social, entidad estatal autónoma dependiente del Ministerio de la Gobernación, como por una amplia acción concertada a través de corporaciones locales y de instituciones privadas.

Un carácter especial de este plan es la atención que se dedicará a los niños minusválidos, deficientes físicos y mentales, estableciendo un régimen de ayuda prioritaria para aquellas guarderías que destinen un número determinado de plazas para estos niños.

TARIFAS TELEFONICAS

El Consejo, a propuesta del vicepresidente primero del Gobierno y ministro de la Gobernación, adoptó el acuerdo de autorizar la modificación de algunos de los epígrafes de las tarifas telefónicas, cuya última modificación tuvo lugar hace dos años.

Esta modificación viene determinada por el incremento de los costos de mano de obra derivados del convenio colectivo, y la repercusión del incremento de los precios de las materias primas, especialmente del cobre y de los materiales plásticos, así como de la energía que se emplea en las instalaciones y en la explotación telefónicas.

Pese a la elevación acordada, las tarifas telefónicas españolas conti-

(Continúa en la página 7)

NOMBRAMIENTOS

El Consejo de Ministros ha aprobado hoy, entre otros, los siguientes nombramientos:

Presidencia del Gobierno:

Nombramiento de don Federico Gómez de Salazar y Nieto como gobernador general de la provincia del Sahara, y don Rodolfo Martín Villa, como gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Barcelona.

Asuntos Exteriores:

Se nombra embajador de España en Portugal a don Antonio Poch y Gutiérrez de Cavides; embajador de España en Guinea Ecuatorial, a don Ignacio de Casco García; embajador jefe de la Delegación de España en la Conferencia del Mar, a don José Manuel de Abaroa y Goñi.

Hacienda:

Ha sido nombrado director general de política tributaria don Luis Ortiz González; director general de Administración Territorial de la Hacienda Pública, don Francisco Ramírez González, y director general de lo Contencioso del Estado, don José Luis Gómez-Degano.

«Operación derribo» también en Granada

Granada, 1.— El Ayuntamiento granadino ha decidido emprender una operación de derribo de todas las casas que en esta capital se encuentran en mal estado y deshabitadas.

La operación derribo afectará a unas cincuenta viviendas, entre ellas las llamadas «Casillas de Prats» y las del «Puente del Cristiano», que constituirían unos verdaderos parches en las nuevas zonas de ampliación urbana y en las cuales se habían declarado numerosos incendios, a causa de los materiales de desecho allí depositados, y en las buscaban refugio numerosos indigentes.—Cifra.

La cuantía de la subida de las tarifas de teléfonos

Madrid, 31.—El incremento de 2,16 pesetas en cada conferencia interurbana, excepto las que se celebren entre las capitales y sus suburbios; la elevación en 8 céntimos del paso del contador, y el aumento de las cuotas de abono mensual en 10 pesetas para los particulares, 50 para los no particulares y 100 para las líneas de centralita, ha sido autorizado en el Consejo de Ministros de hoy, a propuesta del vicepresidente primero del Gobierno y ministro de la Gobernación.

Se aumentan, asimismo, en 1.000 pesetas las cuotas de instalación, se autoriza la utilización de monedas de 5, 25 y 50 pesetas en los nuevos teléfonos públicos que se instalen y se permiten otras modificaciones en las cuotas de colocación de teléfonos de extrarradio, de pequeños equipos supletorios, así como en el servicio radiotelefónico marítimo.

Esta modificación viene determinada por el incremento de los costes de mano de obra derivados del convenio colectivo, de la repercusión del aumento de las materias primas empleadas en telecomunicación, especialmente plásticos y cobre, así como de la energía que se emplea en las instalaciones y en la explotación telefónica.—Cifra.

GIBRALTAR

Ninguna de las dos partes ha hecho concesiones en las conversaciones exploratorias

Los ingleses querían seguridades para el acceso al aeropuerto del Peñón



El Jefe del Estado, Generalísimo Franco, y el Presidente del Gobierno, señor Arias Navarro, conversan con el gobernador civil de Asturias, señor García López, quien con las demás autoridades de la provincia, acudió a recibirles a su llegada a la finca «La Piniella» en Llanera

Madrid, 31.—Ninguna de las dos partes se ha hecho concesiones en las conversaciones exploratorias hispano-británicas sobre Gibraltar, llevadas a cabo los días 30 y 31 de mayo en el Palacio de Santa Cruz.

Los ingleses querían seguridades para el acceso al aeropuerto de Gibraltar, ya que sus aviones encuentran dificultades para aterrizar. Como se sabe, España tiene establecida una zona prohibida en la bahía de Algeciras por razones de seguridad nacional.

Negativa

La respuesta de los representantes españoles ha sido que España no podía acceder a la pretensión británica porque ello contribuiría a prolongar la presencia colonial de Inglaterra en Gibraltar y que el problema del Peñón ha de ser considerado globalmente, no por aspectos aislados, que no conducen a la descolonización de Gibraltar.

Reunión con la Prensa

Para dar cuenta de los extremos en que se han desarrollado las conversaciones el subsecretario español de Asuntos Exteriores, don Juan José Rovira, acompañado de sus más directos colaboradores, se ha reunido esta tarde con los periodistas en el Palacio de Santa Cruz.

El subsecretario español subrayó que respecto a la posibilidad de que un cambio en la política española podría variar nuestra posición respecto a Gibraltar, ni éste ni ningún Gobierno español del futuro podrá cambiar la posición española sobre el asunto, que es la de pedir la retrocesión de la soberanía sobre el Peñón.

Preguntas

Finalmente, los periodistas hicieron diversas preguntas al subsecretario, de cuyas respuestas se desprende: los ingleses no han ofrecido su apoyo a las peticiones de España de entrar en el Mercado Común a cambio de que España haga concesiones en la cuestión de Gibraltar. No han ofrecido ninguna garantía de que no vayan a utilizar la celebración de estas conversaciones como justificación ante las Naciones Unidas. Para el caso de las violaciones del espacio aéreo español, por parte británica, están previstas protestas diplomáticas y multas; pero España no ha contemplado el establecimiento de otras medidas ni la cuestión ha sido mencionada en las conversaciones. Como contrapartida a una eventual aceptación de sus pretensiones de facilidades para aterrizar en el aeropuerto de Gibraltar, los ingleses sólo ofrecieron la creación de un buen clima y la generación de buena voluntad por parte inglesa en la contemplación del problema de Gibraltar.

GOLDA MEIR:

A Israel no se le ha pedido la retirada de Golán, ni nunca la nación ha prometido hacerlo

Jerusalén, 1.—A Israel no se le ha pedido la retirada total de los altos del Golán, ni nunca la nación ha prometido hacerlo, ha manifestado esta noche el primer ministro Golda Meir. La primera ministra, que cuenta con 76 años de edad y que deberá dejar su cargo la próxima semana cuando el nuevo Gobierno de Zitshak Rabin se haga cargo de la administración, dijo a través de la televisión israelí que el asunto de una futura retirada de los altos del Golán, será tratado en una nueva etapa de las negociaciones con Siria.—Efe-Reuters.

CALMA EN LOS ALTOS DEL GOLAN

Hurfa (territorio ocupado por Israel en los altos del Golán).—Los bombardeos continuaron ayer en el frente hasta las 13,15 (hora española), así una hora después de haber concluido la ceremonia de las firmas del acuerdo. Al caer la noche en los altos reinaba la calma, según señaló un portavoz del Ejército, quien añadió que esperaba que Izhar Hofshi, de 21 años, el último soldado muerto, fuera en verdad la última víctima de la guerra que comenzó en octubre.—Efe-Reuters.

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

ULTIMA HORA

Homenaje nacional al marqués de Lozoya

A las once de esta mañana ha tenido lugar en Madrid el acto de clausura de las I Jornadas sobre «Lo español en Arquitectura y Artes Ambientales»...



El ministro de Educación y Ciencia entrega al marqués de Lozoya la placa conmemorativa

Dicho acto ha sido presidido por el ministro de Educación y Ciencia, don Cruz Martínez Esteruelas...

cho que corrió a cargo del ministro de Educación y Ciencia. A continuación, don Cruz Martínez Esteruelas...

Sólo de millón y medio de pesetas dispone la Comisión de Festejos del Ayuntamiento para la programación de las ferias y fiestas

Con relación al año pasado, los gastos se han incrementado sensiblemente

Se pretende que todos los actos tengan un contenido popular

Al fin se ha decidido la organización, por un año más, de la Vuelta Ciclista, y también se montarán dos importantes pruebas de motocross

El director de nuestro periódico será el pregonero de las fiestas

La Comisión de Festejos del Ayuntamiento está ultimando los detalles de la programación para las próximas ferias y fiestas de San Juan y San Pedro según anunció ayer el presidente de aquélla y primer teniente de alcalde, don Maximiliano Fernández García...

En primer lugar puso de relieve que, como es sabido, la Comisión cuenta con serias dificultades para la preparación de los distintos festejos, especialmente por no poder disponer del presupuesto necesario para hacer frente a los cuantiosos gastos que se originan...

Novedad interesante será —continuo diciendo— que habrá dos importantes pruebas de motocross, los días 29 y 30, con participación de los mejores especialistas nacionales...

toros del día de San Pedro. El ganado será de Baltasar Iban, contándose con la actuación de José Fuentes y Andrés Hernando; se espera que en los próximos días se firme el contrato con el tercer espada...

En el aspecto artístico se refinó al II Día del Arte, en la fecha del 23 de junio, al que concurrirán los más destacados artistas españoles...

Finalmente, el presidente de la Comisión de Festejos informó que aún no se ha nombrado la señorita que será Alcaldesa de las ferias...

CANTALEJO Gran expectación ante el recital de dulzaina de mañana

Cantalejo.—Como ayer se anunciaba ya, ha de tener lugar mañana en esta ciudad, concretamente en la explanada de la ermita de Nuestra Señora del Pinar, y entre otros actos, un recital de música tradicional castellana con dulzaina...

Además, el recital ofrecerá el ali-ciente de que, como colaboración del mismo, actuará, en una obra de especial importancia, el gran folklorista y dulzainero Agapito Marazuela...

EXPRESION DE GRATITUD

La familia de don Juan de Dios García Gómez (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo testimoniar por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento y asistieron al sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma...

EXAMENES MATRICULAS, BECAS Y CURSOS

EN EL INSTITUTO DE SEGOVIA

Instituto Nacional de Enseñanza Media «Andrés Laguna».—Se pone en conocimiento de todos los alumnos cuyos expedientes obren en la Secretaría de este centro, así como de las alumnas que realizan los estudios nocturnos en el mismo...

Del 1 al 12 ambos inclusive, para los que aprobaron sexto curso en convocatorias anteriores.

Del 14 al 20 de junio, ambos inclusive, para los que han cursado y aprobado sexto en el presente curso.

Instituto Nacional de Enseñanza Media «Andrés Laguna».—Se pone en conocimiento de todos los alumnos matriculados en este centro por enseñanza libre que los exámenes tendrán lugar durante los días del mes de junio...

Día 10.—A las 9, matemáticas (2.º, 3.º, 4.º, 5.º y 6.º) y latín (5.º y 6.º). A las 11,30, idioma moderno (2.º, 3.º, 4.º y 5.º). A las 4, lengua y literatura (2.º, 3.º, 4.º y 6.º). A las 6, latín (3.º y 4.º) y filosofía (6.º). A las 8, religión (2.º, 3.º, 4.º, 5.º y 6.º).

Día 11.—A las 9, física y química (3.º, 4.º, 5.º y 6.º) y griego (5.º y 6.º). A las 11,30, geografía (2.º) e historia (4.º y 6.º). A las 4, ciencias naturales (2.º y 5.º). A las 5,30, dibujo (2.º y 5.º) y trabajos manuales (2.º, 3.º y 4.º). A las 7,30, F. E. N. y E. física (2.º, 3.º, 4.º, 5.º y 6.º).

Reválida de grado superior Instituto Nacional de Enseñanza Media «Femenino» de Segovia.—Queda abierto en la Secretaría de este centro el plazo de la inscripción de matrícula, para el examen de reválida de grado superior...

Primero.—Alumnas que aprobaron sexto curso en convocatorias anteriores, del 1 al 12 de junio, ambos inclusive.

Segundo.—Alumnas que han cursado sexto en el presente curso, del 14 al 20 de junio, ambos inclusive.

La Organización Sindical hace pública la convocatoria general de becas sindicales para el curso escolar 1974-75.

Podrán solicitar beca sindical los trabajadores o hijos de trabajadores, encuadrados en la Organización Sindical...

Los interesados podrán recibir información en la Dirección Provincial de asistencia y Promoción Sindical, planta primera de la Casa Sindical de Segovia...

EN EL INSTITUTO DE CUELLAR Instituto Nacional de Enseñanza Media Mixto de Cuellar.—El plazo de inscripción para los exámenes de grado superior...

Exámenes de alumnos libres En el tablón de anuncios de este Centro figura el horario de exámenes de alumnos libres...

SEGOVIA RELIGIOSA Apotolado de la oración El próximo lunes, día 3, a las seis y media de la tarde, en la Iglesia de San Miguel...

Por tratarse de asuntos de gran interés, se ruega a todas las celadoras su asistencia y puntualidad.

CINE "SIN LEY NI ESPERANZA", DE PHILIP KAUFMAN

Nacionalidad, norteamericana. Título original: «The great Northfield, Minnesota Raid». Producción, Robertson Ass. para Universal, 1972. Dirección, Philip Kaufman. Intérpretes: Cliff Robertson, Robert Duvall, Luke Askew, R. G. Armstrong.

En las líneas de los «westerns» crepusculares (Peckinpah, Roy Hill, etc.), Philip Kaufman ha concebido esta película, que tiene fallos evidentes de estructura...

mento en que el viejo mundo del «western» se ha terminado, pero aún pervive en la mente de algunos. Jesse James, por ejemplo, es aquí un fanático guerrillero que todavía cree en la guerra del Sur contra el Norte...

REMITIDO CAMPAÑA DE DESRATIZACION DE SEGOVIA

Entrevista con el señor Callejo Tanarro de SEMAT ESPAÑOLA, S. A.

Conociendo la noticia de la próxima campaña de desratización que la empresa SEMAT ESPAÑOLA, S. A., va a iniciar en nuestra ciudad, hemos estimado interesante entrevistar al delegado de la empresa, don Carlos Callejo Tanarro...

efecto, y como no es de su agrado no las comerán nunca. Lo mismo pasa con los humanos. Ni un niño tomaría estos cebos, pues no se trata de nada que pueda gustarle...

—¿Puede informarnos a qué se debe esta campaña de desratización?

—Con mucho gusto. En primer lugar al deseo del excelentísimo Ayuntamiento de Segovia...

—¿Existe peligro de contaminación con el veneno de los cebos?

—Puedo asegurarle que ni el más mínimo peligro ni la más pequeña posibilidad. El hecho de estar los cebos fabricados en bolsitas de plástico impide se puedan diluir en el agua y desaprovecharse o estropearse...

—¿Una vez colocados los cebos por la ciudad, ¿ha terminado la desratización?

—De ninguna manera, pues eso sería sólo matar una cantidad de ratas y nada más. Nosotros desratizamos y eso significa que, pasados unos días, volvemos por los mismos sitios...

—¿Cuál es el motivo de iniciarse ahora la campaña?

—Como quiera que es en junio cuando existe mayor número de apareamientos entre las ratas, se aprovecha a fin de que alimente a las crías con nuestros cebos...

—¿Cómo realizan la desratización?

—Iniciaremos ahora una campaña de choque, poniendo en primer lugar un cordón alrededor de la ciudad por todos los sitios más accesibles...

—¿Quiere decir usted que deja de haber problemas de ratas en la ciudad? ¿Es que las matan todas?

—No, esto es prácticamente imposible, como también evitar que vuelvan a invadir la ciudad, pero logramos mantenerlas en cantidades reducidas...

—¿Qué cebos emplean para la desratización?

—Actualmente empleamos principalmente cebos a base de warfarina. Estos cebos tienen la facultad de matar a las ratas después de varias ingestiones...

—¿El veneno de los cebos es peligroso para animales domésticos o personas?

—De ninguna manera, ya que, en primer lugar, no es agradable el sabor y no lo comerán. En segundo lugar se indica en cada bolsita de cebo que se trata de veneno para ratas...

—¿Qué harán ustedes con el comercio y la industria de la ciudad en esta campaña?

—Ofrecerles el servicio de desratización en sus locales, y por una módica cantidad que cubra los gastos del cebo y personal. De unirse todos en la campaña esta tendría el máximo de eficacia.

—Pues creo señor Callejo que todo lo que se podía hablar sobre la campaña de desratización se ha hablado. Agradecemos su amabilidad y esperamos que obtengan la máxima colaboración por parte del vecindario de la ciudad...

¿muebles? HERNANDO

Aquí, todos los DEPORTES

DEPORTE SEGOVIANO

A las 5,15, en El Peñascal, último encuentro del C. D. Acueducto, frente al Daimiel

Suspensiones a Minguela, Nete, Diego y Migueláñez

El C. D. Acueducto jugará mañana su último encuentro en el Campeonato de Liga de la Segunda Categoría Regional. Este último partido se celebrará en El Peñascal, a las cinco y cuarto de la tarde, frente al Daimiel. La diferencia entre ambos equipos no es mucha: son seis puntos más a favor de los visitantes, aunque la postura de estos en la tabla es cómoda, mientras que el Acueducto está pendiente de la decisión sobre el número de equipos que han de descender.

Cabe esperar que los segovianos se alcen con el triunfo en esta última confrontación, aunque con él no podrán mejorar la clasificación. Pero siempre es una buena forma de dejar buen sabor a sus seguidores. Los convocados para este partido son: Manolo, Javi, Varas, Juan Antonio, Santos, Ignacio, Rodero, Segovia, Mínguez, Marino, Esteban, Romano, Valentín, Chiqui, Bermejo y Arribas.

GINNASTICOS SANCIONADOS

Aunque aún no hemos recibido la notificación oficial, se sabe, sin embargo, que las sanciones impuestas a varios jugadores de la Gimnástica Segoviana han sido las siguientes: Tres partidos de suspensión a Minguela, dos a Nete, uno a Diego y otro a Migueláñez, este último por

EL PROGRAMA «POLIDEPORTIVO» EN TVE

Dentro del programa de la Segunda Cadena, «Polideportivo», serán ofrecidos el próximo martes, además de los espacios habituales, los siguientes reportajes:

- De Tercera a Primera (El Salamanca, nuevo en Primera División).
- Vuelven el Betis y Hércules.
- Con Fuente en el Giro.
- En Roma mano a mano con Manuel Orantes y Juan Gisbert.
- José Durán, ante su gran oportunidad.

Asimismo desde los estudios de Mínguez, de Barcelona, entrevista, en directo con personajes de actualidad.

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL CLINICA GILA

Accidentes de Trabajo y Tráfico
Escuela de parálisis
Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos
Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 412088
Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde

acumulación de cuatro tarjetas blancas.

JUVENILES

El juvenil de la Gimnástica juega también mañana el último partido del torneo. En Villalba, a las once y media, se enfrentará al juvenil de dicha localidad.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

D. VIDAECHEA
Médico-oculista
Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición
Colón, 1
Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6
Teléfonos: Clínica, 412049
Domicilio, 413902

DR. L. PEREZ CASANOVA
Maternólogo del Estado, tocólogo municipal. Rayos X
Plaza del Corpus, 2, 2.º Tel. 411530

DR. MANUEL MONTOYA
Ha trasladado su consulta a la calle Arias Dávila, núm. 5 (junto Casa de Socorro).

SAMUEL BORREGON
Aparato digestivo. Rayos X
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5
San Francisco, 32 Segovia
Teléfono 413924

JESUS H. CANO
Médico oculista
Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense médico de Registro Civil y médico de casas de socorro. Avenida Fdez. Ladreda, 18.
Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6 Segovia. Teléfonos 413869 y 412713

FERNANDO PEREZ GARZON
Pediatra puericultor
Consulta: Cervantes, 22, 1.º E
Teléfono 412858

JUAN ANTONIO PERTEGUER
Aparato digestivo Rayos X
Independencia, 3, 2.º Tel. 413743
Consulta de 11 a 1

COPA PROVINCIAL

Mañana se jugarán los primeros partidos de Copa entre los equipos que han militado en el Campeonato Provincial. Los partidos serán los siguientes:

- Zarzuela del Pinar-Chañe, a las 6.
 - Granja A-El Carmen, 5.
 - Fuentepeyayo-Zamarramala, 5.
 - Pinillos-Sanchonuño, 11,30.
 - Septilveda-Base Mixta, 11,30.
 - Nava Asunción-Carbonero, 5,15.
 - Berny-Cantimpalos, 5,30.
 - Cabezuela-Espinar, 5,30.
 - Cuellar-Escalona, 6.
 - Ayllonesa-Domingo Soto, 5,45.
 - Mozoncillo-Granja B, 6.
 - Coca-Vallado, 11.
 - Zorilla-Abades, 9,30 (Peñascal).
- El Olombrada se clasifica por no presentarse el Navas de Oro.

A las 12, en Cantalejo, el titular se enfrentará al San Rafael en la liguilla entre campeones de grupo. El otro campeón, como se sabe, es el Monteresma.

PELOTA

Correspondientes a los Campeonatos Provinciales, se jugarán mañana los siguientes encuentros:
Grupo primero. Capitán Cortés-Torrecañales, Atano III - Abades, Valverde-Zamarramala.
Grupo segundo. Vallado-Tolocirio, Navas de Oro-Fresneda.
Grupo tercero. Fuenterrebollo-Rebollo, Cabezuela - San Miguel, Torreadrada-Sebilcor.

MORILLO, CON LA SELECCION CASTELLANA A LISBOA

El jugador del San Rafael y de la selección juvenil, Morillo, delantero centro, ha sido convocado para formar parte de la selección castellana de juveniles que va a enfrentarse a la de Lisboa en esta capital portuguesa.

Oficina de farmacia en Segovia,

precisa auxiliar, con el servicio militar cumplido.
Preferible con experiencia en la profesión.
Dirigirse sólo por escrito a Publicidad Ultralás, Bajada del Carmen, 2.
(O. C. 2436)

VER Y SER VISTO.—Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.

CICLISMO

FUENTE ENTRO EN LA META A MAS DE DIEZ MINUTOS DEL VENCEDOR, PARLETTO

Desciende al puesto 13 en la general y el líder es ahora Merckx

San Remo (Italia), 31.—El belga Eddy Merckx ha conquistado hoy la «maglia rosa» de líder de la clasificación general del cincuenta y siete «Giro de Italia» de ciclismo.

En la decimocuarta etapa, disputada entre Pietra Ligure y San Remo con 190 kilómetros de recorrido, y ganada por el italiano Giuseppe Perletto, el español José Manuel Fuente, hasta ahora líder de la carrera (desde la tercera etapa), vio anulada su escasa ventaja frente a Merckx, registrando en la meta de San Remo un retraso de más de diez minutos.

El trazado de la decimocuarta etapa, fijada inicialmente en 165 kilómetros, tuvo que ser modificada a causa de la intranquilidad de Mote Ceppo, primero de los dos puertos de montaña de la jornada.

El itinerario nuevo hizo aumentar en 25 kilómetros la distancia entre Pietra Ligure y San Remo. En el segundo puerto, el paso de Ghimbegna (898 metros) cuatro hombres se lanzaron al ataque. Los italianos Perletto y Panizza, juntamente con los españoles Uribe Zubia y López Carril, consiguieron acumular casi un minuto de ventaja sobre el italiano Baroncchelli —joven reevaluación del ciclismo nacional—, mientras que, a casi 2-30, pedaleaba un grupo integrado por los principales ases de la competición, a excepción de Fuente quien sorprendentemente llevaba un retraso superior a los seis minutos en la última escalada.

En el descenso final hacia la meta de San Remo, los dos italianos de cabeza, Perletto y Panizza, consiguieron deshacerse de Uribe Zubia y López Carril, relegando a sus compañeros de fuga a un segundo plano, en tanto que a sus espaldas, Baroncchelli mantenía las distancias y el grupo de Merckx, Gimondi y De Vlaeminck, las acentuaba.

Una caída de Panizza en el veloz descenso del paso de Ghimbegna, permitió a su compatriota Perletto, presentarse a la meta en solitario, adjudicándose así la etapa, que ha representado un auténtico terremoto para los primeros puestos de la clasificación general. Detrás de Panizza, a 19 segundos, entraron en la meta los españoles Uribe Zubia y López Carril, con el italiano Baroncchelli.

BANCO ESPAÑOL DE CREDITO, S. A.

El Consejo de Administración del Banco Español de Crédito, haciendo uso de la autorización que le fue concedida por la junta general extraordinaria de accionistas celebrada el día 26 de abril de 1974 y una vez obtenida la autorización pertinente, ha acordado ampliar el capital social en 1.517.838.750 pesetas, mediante la emisión y puesta en circulación de 6.071.355 acciones nominativas, de 250 pesetas nominales cada una, números 48.570.836 al 54.642.190, ambos inclusive.

Las citadas acciones se ofrecen en suscripción a los accionistas que el día 2 de junio de 1974 sean poseedores de las acciones números 1 al 48.570.835, ambos inclusive, o sea, todas las que en esa fecha se hallen en circulación. Dichos accionistas podrán suscribir a la par las acciones de que se trata en un plazo que empezará el día 3 de junio y terminará el 2 de julio del corriente año, a razón de una acción nueva por cada ocho antiguas, mediante presentación de los extractos de inscripción para su estampillado en cualquiera de las oficinas de los Bancos Español de Crédito, Vitoria, Garriga Nogúes, Trelles o Alvarez Castelao.

En el acto de la suscripción se desembolsará el 100 por 100 del nominal de las acciones suscritas, o sea, 250 pesetas por cada una de ellas.

A los señores accionistas que deseen ceder sus derechos de suscripción se les facilitará el correspondiente documento negociable en Bolsa, que podrán solicitar en cualquiera de las oficinas indicadas. Transcurrido el día 2 de julio de 1974, dicho documento quedará sin valor ni efecto alguno.

Estas nuevas acciones participarán en los beneficios sociales a partir del día 1 de julio del corriente año.

Madrid, 30 de mayo de 1974.—El Director General, José María Sáinz de Vicuña.

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador, en el momento preciso de comprar.

NOTICIAS BREVES

FUTBOL

El Comité Nacional de Competición, entre las sanciones que impuso ayer, ha suspendido a Glaría (Español) por un encuentro, a causa de la acumulación de cuatro amonestaciones.

Mariano Moreno será el nuevo entrenador del Celta y Barinaga no seguirá en el Oviado.

En Malmoe, Bulgaria ganó el trofeo juvenil de la UEFA al imponerse a Yugoslavia en la final por 1-0.

En Orense jugaron Orense y Cultural Leonesa, que empataron a cero, en partido de homenaje a ambos, el primero por mantenerse sin promocionar y el segundo por haber ascendido.

BOXEO

En Ginebra, el campeón de los welter, José González Dopico, ha hecho combate nulo con el campeón de la misma categoría Walter Blaser. El público protestó el fallo por estimar que se debió dar vencedor al español.

TENIS

En los Campeonatos Internacionales de Italia, Orantes ha vencido al rodesiano Colin Dowdeswell por 6-1 y 6-1 y Nastase-Gisbert a los norteamericanos Borowiak-McManus por 6-4 y 6-2.

VENDO PISO

En Benidorm, junto a la playa.
Informes: Teléfonos 233924 y 2531796. Madrid.

SE NECESITAN TORNEROS

oficiales 1.ª y 2.ª
Posibilidades de ingresos hasta 280.000 pesetas anuales.
Interesados, dirigirse a:
TALLERES GOVIMAR, S. A.
c/Málaga, 5 y 7 - Valladolid
Telfs. 254190 y 256586
Of. 17001

Así cumplimos

... todos los meses
Sorteo 31 de mayo de 1974
Títulos amortizados por su valor nominal:

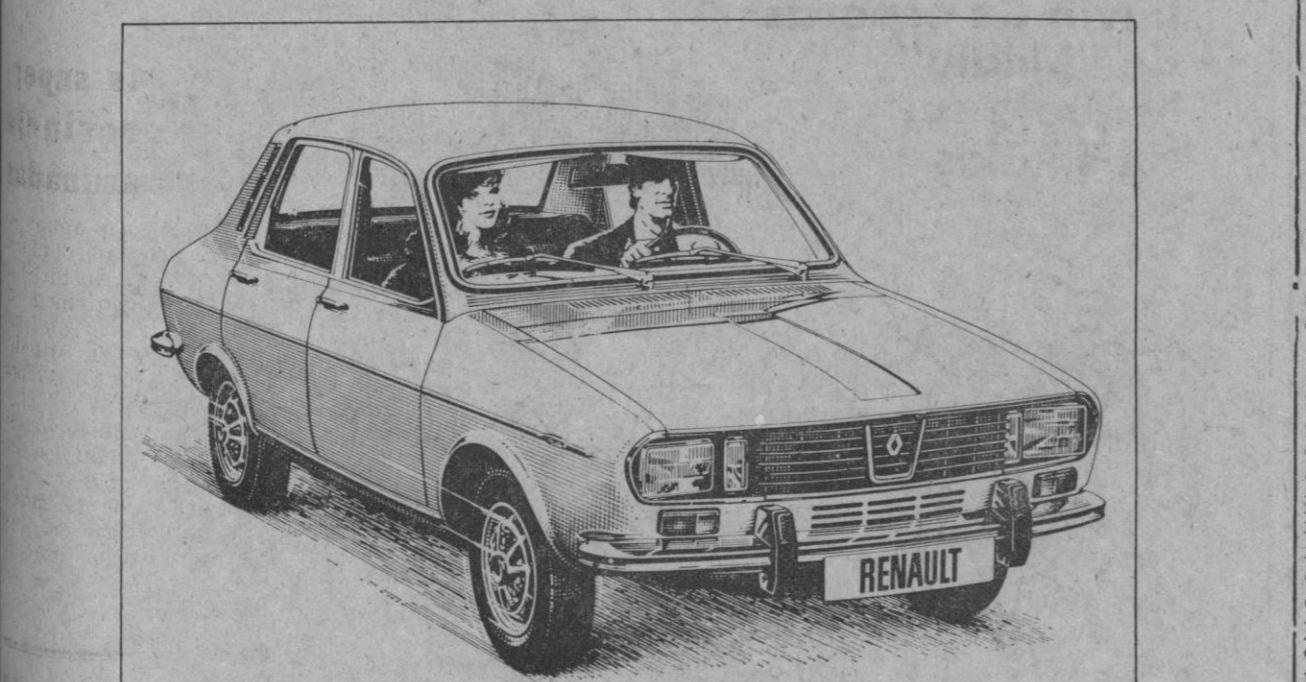
MLLH-YNQ-TYN-JVLL
JDR-LVU-OTL-VUM

Capitales pagados hasta la fecha pesetas 516.924.000
Así contribuimos a aumentar el patrimonio de nuestros clientes.



CAHISPA
Oficinas centrales: Lauria, 18 - Caspe, 42
Tel. 258 84 05 (20 líneas) - Telex 54663
Barcelona 10
Dirección adjunta: Plaza de la Lealtad, 2
Tel. 222 75 90 - Telex 27224
Madrid 14
Segovia
San Frutos, 3 - Tel. 41 38 77

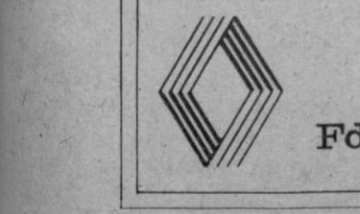
Caja Hispana de Pensiones
Compañía Capitalizadora S.A.



Los Renault 12

Tenemos cuatro razones básicas para recomendárselo como un acierto pleno: confort, estética, alto rendimiento y su tradicional bajo consumo.

Las demás se las explicaremos personalmente en



EMAYSA
Fdez. Ladreda, 23 Tel. 412778

Consejo de Ministros

(Viene de la pág. 1)

...ocupando el lugar más bajo entre los países occidentales.

El incremento que representa la elevación de tarifas acordada cubre exclusivamente el 60 por ciento de los mayores costes de instalación y explotación de la Compañía Telefónica. El 40 por 100 restante se absorbe por ésta, como resulta del proceso de automatización en curso.

La incidencia en el índice general del coste de la vida de la elevación de las tarifas telefónicas acordada representa un 0,01 por ciento.

OBRAS PUBLICAS

A propuesta del titular de Obras Públicas el Consejo de ministros ha autorizado la contratación, mediante concurso-subasta, para la ejecución de las obras del Canal de Arriola y sus redes de acequias, desagües y caminos, en la zona regable del embalse del Porma (León).

Las obras comprenden unos 260 kilómetros de acequias y desagües e implican el acondicionamiento y mejora de más de 30 kilómetros de caminos de servicios, estimándose su importe en 306 millones de pesetas, en un plazo de ejecución previsto para tres años.

EDUCACION Y CIENCIA

Al extinguirse totalmente en el actual curso 1973-74, el bachillerato elemental, de acuerdo con el calendario establecido en la reforma educativa, los actuales centros docentes han de adecuarse, mediante la correspondiente transformación, a los nuevos niveles educativos implantados por la ley General de Educación.

El Consejo de ministros, a propuesta del de Educación y Ciencia, ha dispuesto la creación de cincuenta y cuatro Institutos Nacionales de Enseñanza Media mixtos que desarrollarán sus actividades a partir del curso académico 1974-75. De este modo las actuales secciones delegadas de los Institutos Nacionales de Enseñanza Media, creadas como centros integrantes de los institutos para extender la enseñanza del bachillerato elemental, se transforman en los centros correspondientes a los nuevos niveles educativos.

TRABAJO

A iniciativa del ministro de Trabajo, previo informe y propuesta de la Subcomisión de Salarios, el Consejo dio su conformidad para la homologación de cinco convenios colectivos sindicales de trabajo de distinto ámbito que en conjunto mejoran las condiciones laborales de más de 12.000 trabajadores.

También presentó al Consejo, entre otros informes laborales, uno relativo a la situación de los niveles de empleo, correspondiente a la primera quincena del mes en curso, que sigue reflejando una favorable situación del empleo en todos los sectores de la actividad económica, con un porcentaje de paro estimado del 1,29 por ciento de la población activa, frente al 1,52 por ciento en el mismo período del año anterior.

AGRICULTURA

Dentro de la política de control de precios, el Estado subvencionará el precio del trigo para absorber algunos incrementos no ordinarios y primará el almacenamiento privado

del mismo. De este modo se tiene la seguridad de que no se producirán repercusiones en el campo del consumo. Los agricultores cobrarán casi una peseta más por kilo de trigo con relación al año pasado. El precio de la cebada se ha fijado en 1,10 pesetas más que en 1973.

COMERCIO

Por el Consejo de ministros se ha sancionado a una firma envasadora de aceites, con una multa de seis millones de pesetas y cierre de la industria durante un mes, por adulteración de aceite de oliva con aceite de semillas y de soja.

INFORMACION Y TURISMO

Proyecto de ley del Libro. El acelerado desarrollo de la industria editorial española, experimentado en las últimas décadas, ha convertido a España en una auténtica potencia editorial, situándose nuestro país en el sexto lugar de la lista mundial por el número de títulos publicados. En 1973 el número de publicaciones unitarias fue de 23.608 y la tirada total alcanzó 189.665.000 volúmenes. Una parte importante de esta producción se destinó al mercado exterior, alcanzando el valor de la exportación en el pasado año 6.707 millones de pesetas y contribuyendo así, de una manera destacada, al equilibrio de nuestra balanza de pagos.

Esta espectacular expansión de la industria editorial se ha conseguido a pesar de los graves problemas que el sector tiene desde antiguo planteados o que han ido surgiendo de las nuevas circunstancias. Entre los primeros cabe señalar la falta de un adecuado marco legal que encuadre las relaciones jurídicas entre los diferentes sujetos que integran el sector. Entre los problemas coyunturales uno fundamental es el endurecimiento de las condiciones de concurrencia en los mercados exteriores, agravado por el continuado incremento de los costes de producción, derivados del rápido aumento de los precios de las materias primas.

La ley de protección al libro español de 18 de diciembre de 1946, concebida para unos supuestos radicalmente diferentes de los actuales, no constituye instrumento idóneo para hacer frente a esta nueva y compleja problemática. La necesidad de un nuevo instrumento legal se ha ido sintiendo en los últimos años de una manera cada vez más acuciante.

Fruto de esta exigencia es el proyecto de ley que ahora el Gobierno remite a las Cortes y que es el resultado de una constante y completa colaboración con el sector, en cuyo proceso de elaboración han participado todos y cada uno de los grupos que integran el mundo del libro. El proyecto es, por tanto, el resultado de la armonización de los intereses divergentes e incluso, a veces, contrapuestos, de autores, editores, distribuidores, impresores y libreros.

El Proyecto de Ley trata de proporcionar a la industria editorial las nuevas bases imprescindibles para garantizar la continuidad de su desarrollo y al mismo tiempo clarificar las complejas relaciones que integran su tráfico jurídico.

Se definen los sujetos de la actividad y el régimen de sus relaciones jurídicas de forma que queden con-

ceptual y legalmente decantadas las figuras del autor, editor, agente literario, distribuidor, librero e impresor.

Queda definitivamente fijada la naturaleza y régimen jurídico del Instituto Nacional del Libro Español, en el que se integran los autores y todos los profesionales que representan los sectores del mundo editorial.

Se atiende en forma expresa a los intereses de los autores, especialmente en la regulación de los contratos de edición, determinando sus diferentes clases y especificando su contenido; en este Proyecto de Ley se presta primordial atención a la adecuada protección de los derechos del estamento intelectual.

Finalmente, se prevén las medidas fiscales suficientes para asegurar un adecuado desarrollo del sector editorial y se promueve la adquisición de libros con el fin de que sea realmente un bien accesible a todos. Se ampara la publicidad editorial ante la radio y televisión, con reducciones de tarifas que llegan en algún caso hasta el 50 por ciento; se reconoce la peculiaridad tributaria de las empresas editoriales y se confieren asimismo incentivos a la exportación y línea de crédito específicas.

VIVIENDA

El titular del Departamento informó al Consejo ampliamente sobre los antecedentes y circunstancias en que se desenvuelven las actividades de reparación y consolidación de grupos de viviendas que se construyeron bajo las distintas fórmulas legales de asistencia económica, que tuvieron de vigencia en los últimos lustros, y que en la actualidad dan lugar a diferentes estados de conservación, atendiendo a su mantenimiento y seguridad, sean cuales fueren los derechos y obligaciones del régimen bajo el cual se construyeron.

MOCIONES DEL F. O. R. P. A.

Se aprobaron mociones del F. O. R. P. A. relativas a la intervención en el mercado de patata, y sobre el sector de pera para regulación de su mercado.

HERMANDAD DE LABRADORES Y GANADEROS DE RODA DE ERESMA

SUBASTA DE PASTOS

El día 10 de junio y hora de las doce de la mañana, tendrá lugar la subasta de pastos de verano-otoño para 810 reses lanaras. Pliego de condiciones y demás informes, en dicha Hermandad.

El presidente

EMPLEADO DE HOGAR

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le concede por el nacimiento de cada hijo la asignación de 3.000 ptas., si ha cubierto un periodo mínimo de 24 meses cotizados en los 5 años anteriores.

SUCESOS 14 millones de pesetas, botín de un atraco a los

pagadores de una empresa de Beasain

Anoche la Guardia Civil se enfrentó con los atracadores que huyeron abandonando el dinero

San Sebastián, 31.—Un atraco se ha producido esta mañana cuando los pagadores de la factoría «Construcciones Auxiliares de Ferrocarriles» (C. A. F.), de Beasain, se dirigían con el dinero de la nómina a una de las fábricas de Sempere. Los pagadores fueron interceptados por cuatro individuos, al parecer armados con metralletas, que tras inmovilizar a los pagadores y amenazarlos con sus armas, huyeron con el dinero de la nómina.—E. Press.

Beasain (Guipúzcoa), 31.—Aunque la cantidad exacta aún se desconoce, parece ser que el botín del atraco perpetrado a primeras horas de esta tarde en los talleres de «C. A. F.», asciende a catorce millones de pesetas.

El atraco se realizó con gran precisión de movimientos. A la una y cuarto de la tarde comenzaron a pagarse las nóminas y, apenas habían transcurrido diez minutos cuando aparecieron los cuatro atracadores con el rostro descubierto y hablando en vasco entre sí. En unos cinco minutos se apoderaron de todos los sobres menos los de aquellos que ya habían cobrado, y los metieron en unas bolsas de plástico, con las que huyeron rápidamente.

Además de la precisión, los atracadores conocían perfectamente el régimen interior de la factoría, pues en ella existen seis pagadurías y la que ha sido objeto del atraco es la que más dinero maneja, por pagar a mayor número de trabajadores. Existe otra pagaduría que está más alejada, pero la cantidad de dinero que en ella se deposita es mucho menor.

Todo hace suponer que los atracadores han tenido algún cómplice en el interior, quien les ha podido asesorar sobre todos estos extremos.

Después de llevar a cabo el atraco, los cuatro individuos huyeron en un coche de marca «Morris» que les estaba esperando, en cuyo interior se supone que había otra persona. Este coche fue visto, a primeras horas de la mañana, por los alrededores de la factoría e, incluso, algunos testigos aseguran haberlo ya visto en el día de ayer.

Nada más darse a la fuga los atracadores, después de haber disparado ráfagas de metralleta al aire los empleados de la pagaduría avisaron a las oficinas centrales de la factoría, situadas a unos 500 metros, donde había una pareja de la Guardia Civil, que rápidamente se personó en el lugar de los hechos y comenzó las investigaciones.—E. Press.

Enfrentamiento entre los atracadores y la Guardia Civil
Beasain (Guipúzcoa), 1.—Sobre las nueve y cuarto de la tar-

de fuerzas de la Guardia Civil que patrullaban por el monte próximo a la localidad de Olaberria y a una distancia en línea recta de unos dos kilómetros y medio de la fábrica CAF de Beasain, donde esta mañana se había cometido el atraco, iban a identificar a un grupo de individuos, y éstos les respondieron abriendo fuego de metralletas, al que contestaron las fuerzas del orden público.

Luego los mencionados individuos, en concreto tres, se dieron a la fuga, y se sospecha que forman parte del grupo de cinco que esta mañana llevaron a cabo el atraco en la fábrica «CAF».

En su huida dejaron abandonadas tres mochilas, una bolsa de plástico de las utilizadas para la basura, de tamaño grande, de un metro de altura aproximadamente, llena de billetes de mil pesetas—lo que hace suponer que se ha recuperado la totalidad del dinero sustraído esta mañana—y dos metralletas.—Cifra.

Tres muertos y varios heridos en un choque de trenes, en Toledo

Madrid, 31.—El tren de viajeros número 5.502, que realiza el servicio entre Madrid y Alcázar de San Juan, ha alcanzado a un tren mercancías en el punto kilométrico 86.500. Se desconocen, por el momento, las consecuencias del choque, así como la posibilidad de víctimas.—Cifra.

Madrid, 31.—El Gabinete de Información y Difusión de la Renfe ha facilitado la siguiente nota:

«A las 5,30 de esta tarde, el tren de viajeros 2.502, con 152 viajeros, que realizaba el servicio entre Madrid y Alcázar de San Juan, alcanzó a un tren mercancías en el punto kilométrico 86.500 de dicha línea, entre las estaciones de Huerta de Valdecarabanos y Tembleque.

A consecuencia de la colisión, parte del primer coche quedó empotrado en el furgón, resultando muertas tres personas que

viajaban en el citado coche. Los fallecidos son don Julián García del Pulgar, con residencia en Alcázar de San Juan; don José López Ruiz y don Jacobo Asensio, empleados de Renfe.

El maquinista y el jefe del tren de viajeros resultaron heridos y fueron hospitalizados en la residencia «Primer de Octubre», de la Seguridad Social de Madrid.

Otras quince personas sufrieron contusiones de diversa consideración, pasando la mayoría de ellas a sus domicilios.

Inmediatamente de conocerse el accidente, directivos y personal especializado de la empresa se trasladaron al lugar del suceso para auxiliar a los viajeros y realizar los trabajos oportunos para restablecer la normalidad en la circulación.

La vía quedó libre a las 9,05 de esta noche.—Cifra.

Hundimiento de una casa en construcción, en Madrid

Madrid, 31.—Alrededor de las doce y cuarto del mediodía de hoy se produjo el hundimiento de la primera planta de un edificio en construcción en la calle del Capitán Haya, número 45, esquina a la calle de la Infanta Mercedes, al lado de la Plaza de Castilla.

El accidente se produjo cuando un grupo de obreros procedían a echar hormigón para la construcción de dicha planta. El suelo del primer piso cedió y los trabajadores cayeron a la planta inferior entre trozos de hormigón y estructura metálica y maderas de las utilizadas para el encofrado.

A causa del hundimiento se produjeron 5 heridos, todos ellos trabajadores de la obra.

En el lugar no había ningún cartel indicador de qué empresa era la constructora ni quiénes eran sus técnicos responsables, por lo que no ha podido saberse estos datos. Únicamente se ha informado que se trataba de una empresa privada que estaba construyendo viviendas.—E. Press.

EXTRANJERO

U. S. A.

Explosión en un arsenal: Un centenar de heridos

Radford (Virginia, EE. UU.), 1.—Un centenar de personas han resultado heridas, tres de ellas de gravedad, y ha habido daños valorados en 20 millones de dólares, al producirse una explosión en un arsenal del ejército en Radford.

Un portavoz del Ejército dijo que la explosión destruyó un edificio, en el que se fabricaba «TNT».

El portavoz dijo que todos los obreros de la fábrica, que emplea unos 5.000 civiles, habían salido con vida del incidente.

La mayor parte de los heridos fueron alcanzados por vidrios arrojados al aire por la onda explosiva.

Se ha iniciado una investigación para establecer las causas de la explosión.—Efe-Reuter.

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

9,45, Carta de ajuste, 10,00, Apertura, Avance informativo, 10,01, Concierto, 11, S. misa, 12, Unidad móvil, 2,00, Su mundo es usted, 3,00, Noticias del domingo, 3,15, Todo es posible en domingo, 8,00, Fútbol, 10,00, Noticias del domingo, 10,15, Estrenos TV, 11,40, Estudio estadio, 12,00, Últimas noticias, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

6,30, Carta de ajuste, 7,00, Presentación y avances, 7,01, Dibujos, 7,15, Festival, 8,15, Meridiano cero, 9,00, Jazz vivo, 9,30, Hoy hablamos de..., 10,00, Noticias del domingo, 10,15, Sombras recobradas, 11,20, Llamada, 11,30, Ultima imagen.

Para el lunes

PRIMERA CADENA

2,17, Avance informativo, 2,24, Primera edición, 3,00, Noticias, 3,30, Buenas tardes, 4,30, Despedida y cierre, 6,30, Carta de ajuste, 6,45, Apertura y presentación, 6,46, Avance informativo, 6,50, La casa del reloj, 7,10, La cometa naranja, 8,00, Novela, 8,30, Revista de toros, 9,00, Telediario, 9,35, Noche de cine, 11,25, Tercera edición, oración, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

7,00, Carta de ajuste, 7,30, Presentación, 7,31, Primer espacio, 7,45, Centinelas del bosque, 8,10, Semana nueva, 9,00, Atril, 9,30, Noticias en la segunda, 10,00, Galería, 10,30, Ficciones, 11,30, Espacio de cierre, 11,40, Ultima imagen.

SEGURIDAD, RAPIDEZ, ECONOMIA:
Prestigian a nuestra olla en el mundo entero.

Olla a presión
Magefesa
Lo práctico hecho bello

PENSANDO EN NUESTROS CLIENTES INAUGURAMOS EL

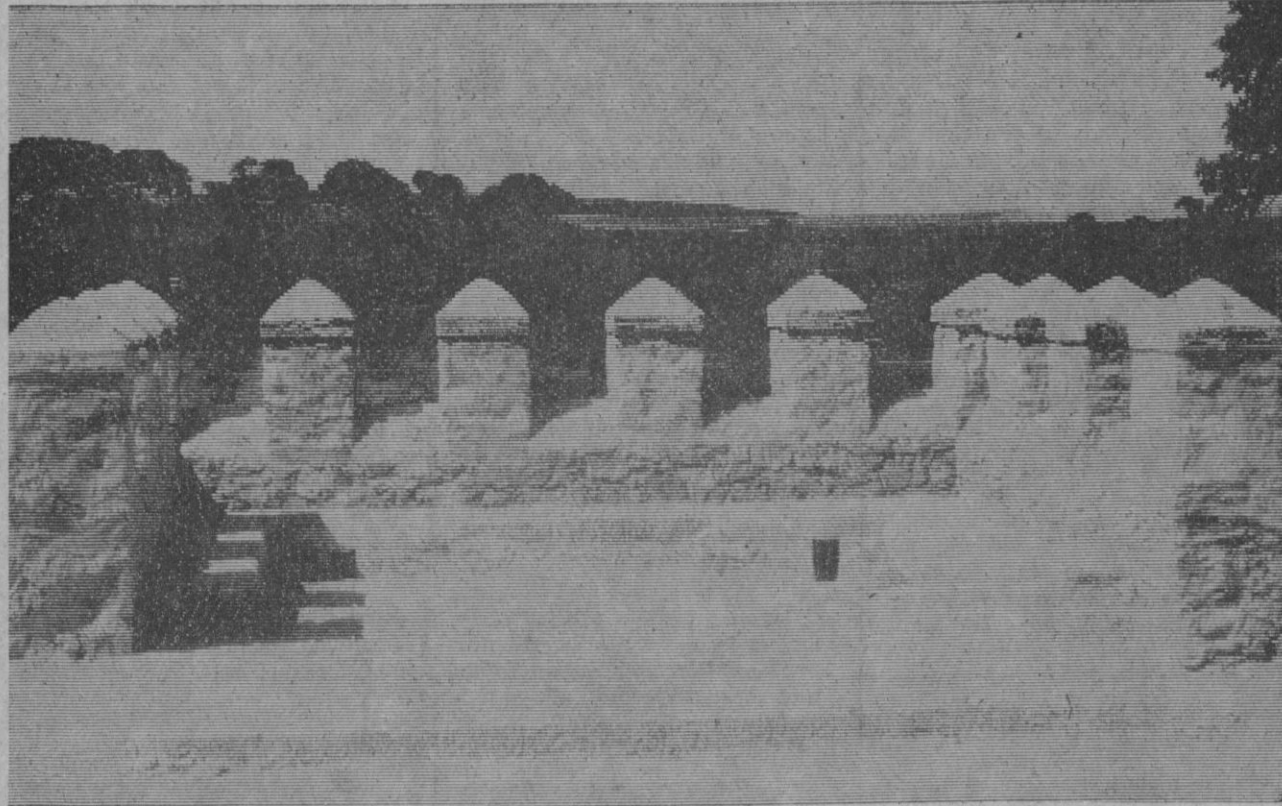
servicio continuo de depósitos

INFORMESE EN NUESTRAS OFICINAS CENTRALES

úselo y... duerma tranquilo

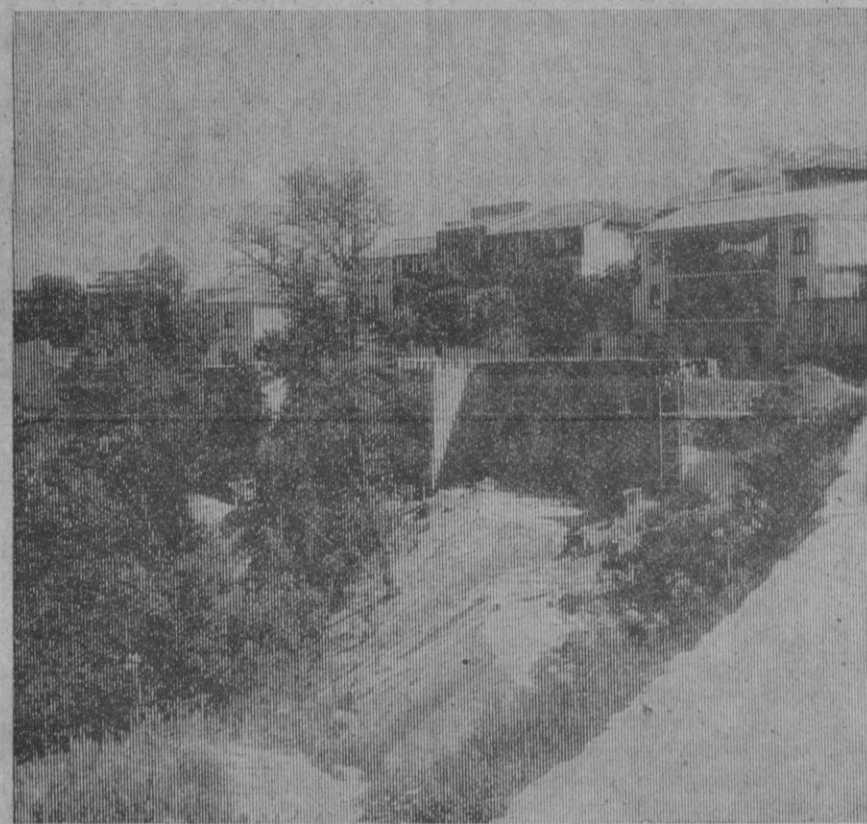
CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

«Resucitan» los cubos de la muralla en el lienzo comprendido a lo largo del Paseo de Don Juan II



Desde hace dos meses, en el lienzo de muralla que se extiende a lo largo del paseo de Don Juan II se viene trabajando intensamente en la restauración de aquélla, como ya es conocido por los lectores. La decidida tarea de la Dirección General de Bellas Artes en favor de esta muralla se viene reflejando en el cuidado que se pone en los trabajos de restauración, que están dando ya unos resultados sorprendentes.

Durante muchos años, gran parte de la arboleda. ICONA ha te de la muralla segoviana ha esta- contribuido a despejar buena parte do cubierta, en su base y a lo alto de esa muralla, que ha quedado a de varios metros, por el amontonamiento de basuras y productos resi- tez, y por su parte, Bellas Artes es-



procediendo a la restauración de la parte comprendida entre los jardines de acceso al alcázar y el lugar donde se ubicó la desaparecida capilla de San Gregorio. Esta restauración lleva consigo varias operaciones, porque exige primero una limpieza a fondo del muro y, después, su tratamiento y reconstrucción según los datos que se poseen sobre la «fisonomía» de la muralla.

Los antiguos «cubos», prácticamente desaparecidos en su parte superior, están «volviendo a la vida», y ya algunos de ellos pueden servir de recreo al paseante, que tiene libre acceso a los mismos, desde los que puede contemplar cómodamente el bello panorama que se ofrece a su vista, con el Pinarillo al fondo y el valle del Clamores, que espera el momento —parece que próximo— de verse acondicionado y convertido en un parque natural de gran belleza y atractivo.

Los trabajos de restauración prosiguen con meticulosidad pero con rapidez, por lo que pronto se habrá terminado con todo este lienzo para poder continuar la tarea, ya prevista, de restaurar el comprendido entre la desaparecida capilla de San Gregorio y la Casa del Sol, todavía (¿hasta cuándo?) Matadero Municipal. — P.

(Fotos F. Peñalosa)

ALEMANIA FEDERAL

El «Bundesrat» rechaza la legalización del aborto

Ya había sido aprobada por el Bundestag

Bonn, 31.—El Bundesrat, la Cámara Alta, ha rechazado hoy el proyecto de ley para legalizar el aborto en Alemania, ya aprobado por mayoría relativa en el Bundestag. El pleito sobre la debatida reforma del artículo 218 del Código Penal germano es posible que no se resuelva en las Cámaras parlamentarias, sino en el Tribunal Constitucional.

PERFUMERIA CABRERO

CONCESIONARIO OFICIAL

DE

PARFUMS ROCHAS

DE PARIS

Tenemos ya a su disposición las líneas completas de todas sus fragancias

Línea Femenina: FEMME
MADAME ROCHAS
AUDACE

Línea Masculina: MOUSTACHE
MONSIEUR ROCHAS

Para todos: EAU DE ROCHAS

PIDANOS UNA MUESTRA

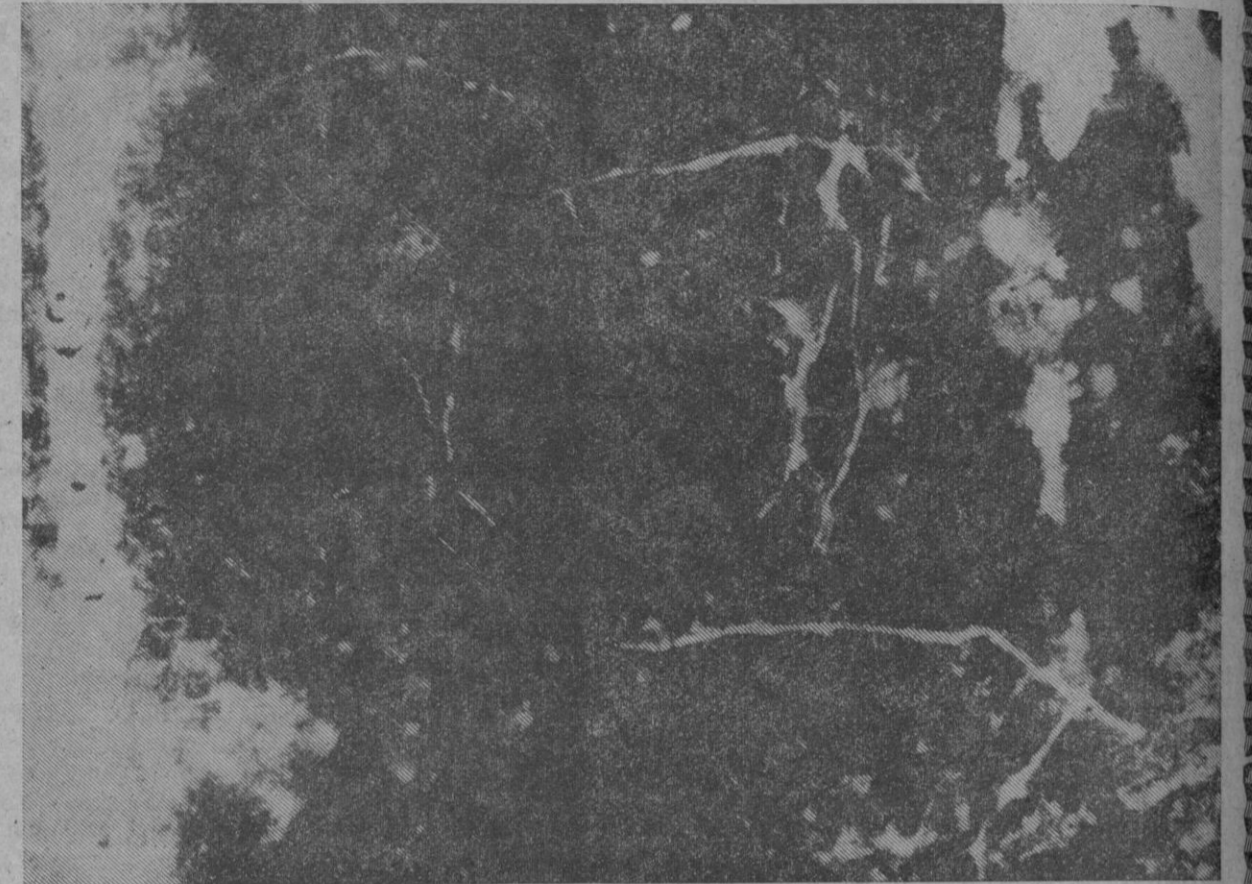
Descubren en Paraguay el conjunto rúnico mayor del mundo

La mayor parte de las inscripciones son antroponímicas y mensajes

SU LENGUA PARECE SER EL DIALECTO INTERMEDIO ENTRE EL DANO-NORUEGO Y EL ANTIGUO ALTO ALEMAN

No deja duda alguna sobre la presencia vikinga haithabu en la Sudamérica precolombina

Por Martín Garat



Caballo de líneas muy puras situado en la pared de uno de los abrigos bajo roca de Cerro Guazú, del conjunto rúnico descubierto en Paraguay. Su antigüedad no ha sido perfectamente esclarecida (Foto Efe-Fiel.)

El profesor Jaime María de Mahieu, director del Instituto de Ciencias del Hombre, de Buenos Aires, anuncia el descubrimiento, en el Paraguay, Departamento de Amambay, de cinco abrigos bajo roca y de un enorme dolmen, cubiertos de inscripciones rúnicas precolombinas, sesenta y una de las cuales ya fueron tratadas por el profesor Hermann Munk.

La existencia de una serie de abrigos bajo roca en la región señalada, había sido anunciada en enero de 1973 por don Pedro González, geólogo del Ministerio paraguayo de Obras Públicas. Fue sobre esta base que el Instituto de Ciencias del Hombre organizó una expedición que fue realizada por dos jóvenes franceses, Jean-François Mongibeaux y Jean-Pierre Bouleau, laureados de la Dotación Nacional de la Aventura de la «Gilde Eupropeenne du Raid», seleccionados por un jurado que presidía Paul-Emile Victor.

Los abrigos bajo roca fueron encontrados en el flanco norte del macizo de Cerro Guazú, a unos sesenta y cinco kilómetros a vuelo de pájaro de la ciudad de Juan Pedro Caballero, en una zona de selva tropical donde el avance es sólo posible con machete. Las paredes de arenisca colorada de los cinco abrigos están recubiertas, hasta cuatro o cinco metros de altura, de inscripciones que constituyen el conjunto rúnico más grande de los que hasta ahora se conocen.

GRABADORES PROFESIONALES

Como en Cerro Polilla, sitio relevado en 1972, también en el Paraguay, por el profesor Mahieu y sus colaboradores, las inscripciones pertenecen a distintas épocas y evidencian una progresiva degeneración gráfica, desde ruinas clásicas —cuadradas o longilíneas— a signos extremadamente deformados. Algunas —lo que no es el caso de Cerro

Polilla— son obras de grabadores profesionales.

La mayor parte de las inscripciones no son sino «grafitis» antroponímicos y mensajes. Aunque están redactados en «estilo telegráfico», su lengua parece ser el dialecto, intermedio entre norrrés (antiguo danonoruego) y el antiguo alemán, que se hablaba, en la Edad Media, en el Schleswing. Citemos a título de ejemplos: Kallif olif ul uli = Olif, varón valiente, a Ull del lugar (vale decir, al dios de los cazadores, protector del lugar); Uik uina us klok luth thi. Ate kle up Thi... = La guerra ha llegado de Klok. Gloria a tí, Padre, (queda) sentado arriba...; Kula kult kulms si = El ardor hace brillar la victoria sobre la montaña; 5 olefs 8 og 7 lits no facion klo sika... = 5 por 8 y 7 viajes más (a) Fafiol brillan seguramente...

Además de estas inscripciones, numerosos dibujos fueron descubiertos, dos de los cuales revisitan una particular importancia, pues representan caballos. En el primero, se ve un jinete que alza una jabalina y cuya cabaigadura, muy esquematizada, salta de un globo a otro. El caballo tiene seis patas: sólo puede tratarse, pues, del Odin, Sleipnir, y el jinete no puede ser otro que el mismo dios, portador de su jabalina Gungnir. Tal vez los dos globos simbolicen el paso de los vikingos en Europa a América.

Este dibujo tiene una pátina idéntica a la de las inscripciones

y su autenticidad no puede, por lo tanto, ponerse en duda. No así el segundo, que parece más reciente. Representa un caballo de líneas muy puras que atestiguan el indiscutible talento del artista. Pero la antigüedad del dibujo está sujeta a cautión.

DOLMEN

Al pie del flanco sur de Cerro Guazú, en plena zona no controlada, los licenciados Bouleau y Mongibeaux descubrieron, con peligro de sus vidas, un enorme dolmen que el Instituto de Ciencias del Hombre, que conocía su existencia por los «indios blancos» guayakies, buscaba en vano desde hacía tres años. Se trata de una mesa de piedra ovalada de 26 metros de diámetro máximo y 10 metros de altura. La mesa está hecha de un enorme bloque de «pudding» puesto sobre un pie de arenisca que lleva algunas inscripciones rúnicas. Este dolmen está situado muy cerca de una quebrada donde los «indios blancos» van periódicamente a cortar sus cañas que utilizan para sus flechas.

El descubrimiento de las inscripciones rúnicas y del dolmen de Cerro Guazú confirman las investigaciones anteriores realizadas en el Paraguay por el profesor de Mahieu, cuyos resultados se analizan en su última obra, «La agonía del Dios Sol», recientemente publicada en Francia y Alemania. No deja de subsistir duda alguna acerca de la presencia de vikingos haithabu en la Sudamérica precolombina. — (Fiel - Servicio Especiales de EFE-AFP)

CAMBIO DE TITULARIDAD

Doña Fidela Paniagua María, cesa como titular de la Fonda La Sierra, situada en la localidad de El Espinar, calle de General Franco, 29, pasando a ser titular de la misma doña Demetria Paniagua María.

¿muebles? HERNANDO

HERNIADOS

Si su HERNIA fue operada y se ha reproducido, o si en el caso concreto de usted su médico no le aconseja la operación, podrá contener su HERNIA CON UN APARATO ENARTRODIAL FARRE. Aparatos para EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO Y RINON MOVIBLE. Corsets para DESVIACIONES DE COLUMNA VERTEBRAL. Todos nuestros aparatos los construimos especialmente para cada caso, bajo prescripción facultativa. Visita en SEGOVIA el día 6 de junio (primer jueves de mes) de 11 a 2, en el HOSTAL CASAS, calle del Cronista Lecea núm. 11, bajo la prescripción del Dr. González.

GABINETE ORTOPEDICO FARRE - FUNDADO EN 1897 Calle Marqués de Valdeiglesias, número 5. MADRID (4).—C. P. S. 359

ACCESORIOS LA UNION INSTALE FUNDAS

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

y el interior de su turismo cambiará de aspecto. Gran surtido.

TRABAJADOR, empleando únicamente materiales en buen estado, evitarás muchos accidentes. REvisa PERIODICAMENTE TUS UTILES DE TRABAJO